

**Zeitschrift:** Pestalozzi-Kalender  
**Herausgeber:** Pro Juventute  
**Band:** 62 (1969)  
**Heft:** [2]: Schüler

**Artikel:** Freut euch auf Magglingen!  
**Autor:** Schihin, J.H.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-989406>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

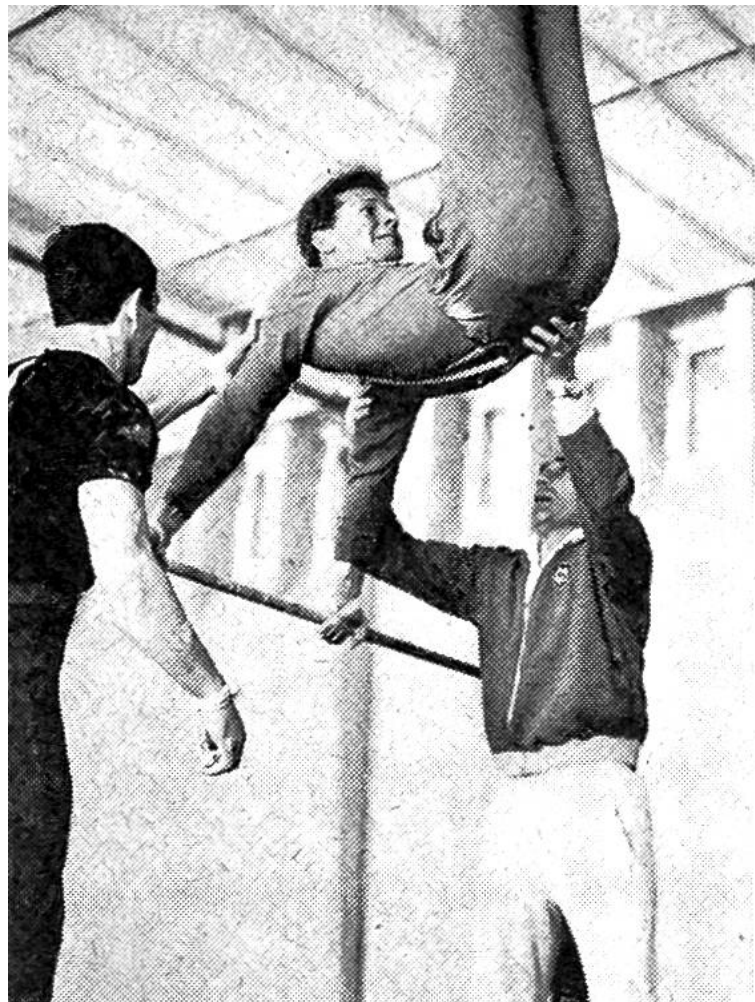
**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Freut euch auf Magglingen!

Wer Magglingen sagt, meint ETS (Eidg. Turn- und Sport-  
schule), geschaffen für junge Leute. Das Bundesgesetz sagt:  
«Die ETS bearbeitet alle Fragen des zivilen Sports, einschliess-  
lich der Ausbildung der Lehrkräfte, soweit der Bund zuständig  
ist.» Daraus wurde in Magglingen eine Zielsetzung geprägt:  
«Erziehung zum Sport – Erziehung durch den Sport.»

Die ETS hat sich seit ihrer Gründung während des letzten Welt-  
kriegs zur Organisation des Freiwilligen Vorunterrichts gewan-  
delt. Unter der Leitung begeisterter Jugendführer und Sport-  
lehrer ist sie stets mit der Zeit gegangen. Deshalb sprach man  
vor zwanzig Jahren wie heute vom «Magglingen-Geist». Der  
ist frisch, froh, gesund, sportlich sauber. Es ist, als ob die Posi-  
tion auf dem 900 Meter hohen Jurarücken über Biel, mitten in  
Tannenwäldern mit ihren sonnigen Wieseninseln, angesichts  
der Alpenkette vom Säntis bis zum Mont-Blanc, zu lustvoller  
körperlicher Betätigung in besinnlichem Geist anrege. Zehn  
Hallen, harmonisch in die Landschaft gestreut, elf grosse Frei-  
luft-Sportanlagen auf drei Geländestufen, nebst zahlreichen  
kleinern, ein heizbares Schwimmbad, eine Sauna und vier Un-  
terkunftshäuser stehen einer sportfreudigen Jugend zur Ver-  
fügung. Dazu kommen das sportwissenschaftliche Forschungs-  
institut, eine jedermann offene Bibliothek mit über 25000 Bän-  
den über alle Themen der Leibesübungen, Sportphotos und  
Lehrfilme, die gegen geringe Leihgebühr bezogen werden kön-  
nen. Ein neues Schulgebäude mit einem 25-Meter-Hallenbad  
ist im Bau.

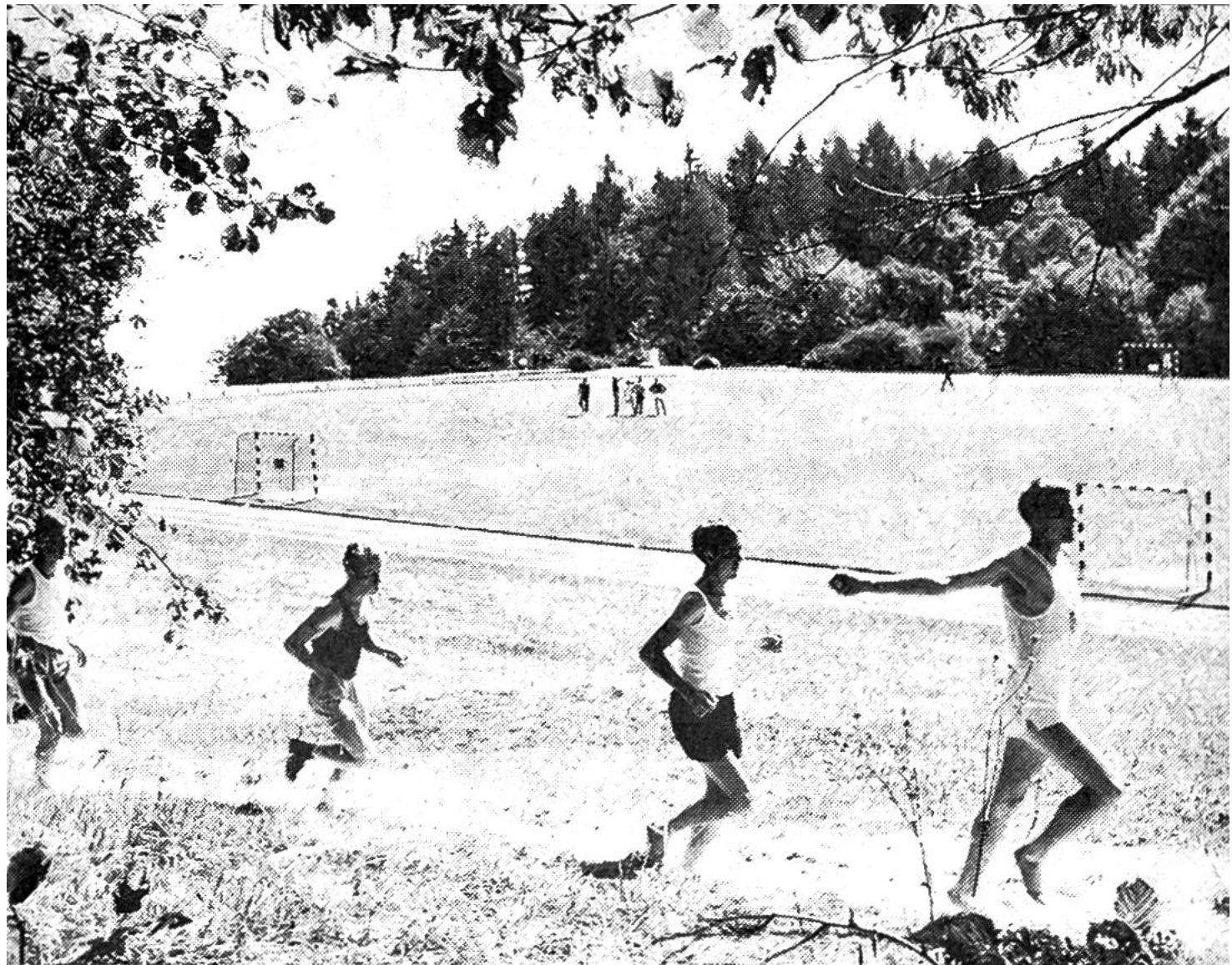


Regelmässige Gäste waren die Mitglieder des Mexiko-Kunstturnerkaders, die sich unter der Leitung von Olympiatrainer Jack Günt hard einem äusserst harten und konsequenten Spezialtraining unterzogen.



Beim Durchstreifen des Magglinger Geländes findet man immer wieder dezentralisierte Leichtathletikanlagen. Sportlehrer Jean Studer arbeitet hier mit angehenden Leiterinnen.

Die Schule bildet in einem viersemestrigen Studienlehrgang Sportlehrer und -lehrerinnen im freien Beruf aus. Ein Hauptzweck ist die Ausbildung von Leitern für den bald den Vorunterricht ersetzenden Jugendsport für junge Leute zwischen 14 und 20 Jahren beiderlei Geschlechts. Die ETS hat die Oberleitung des Jugendsports im ganzen Land. Sie führt auch die Turnprüfungen bei der Rekrutierung durch. Besonders begehrt ist bei jungen Leuten die Teilnahme an den Jugendsportleiterkursen; ein grosses Erlebnis: «Magglingen»! Ausserdem laufen



Etwa 600 Meter lang ist die «Finnenbahn», die rund um den idyllischen Lärchenplatz angelegt ist. Die weiche Laufbahn ist mit Sägemehl und Torfmull gefüllt. Sie bietet landschaftlich immer wieder neue überraschende Ausblicke.

dort Einführungskurse für Turnlehrer in den Jugendsport, für Sportärzte, Instruktions- und Sanitätsoffiziere. Die Sportverbände können von allen Einrichtungen Magglings Gebrauch machen für ihre Leiterkurse, Ausbildungs- und Trainingslager für Nationalmannschaften, Spitzenathleten und Junioren. Elitesportlerausweise berechtigen zu unentgeltlichen Trainingsaufenthalten in Magglingen.

Man muss sich einmal für Magglingen qualifiziert haben!

J. H. Schihin